

Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Illustration du produit















Connecteurs de l'appareil | OMNIMATE® Power BUF 10.16

Connecteur PUSH IN avec fonction WIRE READY

- Technologie PUSH IN avec étrier ouvert pour un câblage facile des fils souples sans ajout de bagues et de fils à isolation rigide extrême.
- La technique de raccordement PUSH IN permet de réaliser un raccordement de fils sans outil.
- Les câbles ou câbles rigides à bagues peuvent être branchés directement.
- Manipulation facile à une main du connecteur avec branchement automatique sur sa pièces opposées grâce à la bride au centre à fonction de verrouillage et fixation à vis en option.

Informations générales de commande

Version	Connecteur pour circuit imprimé, Connecteur femelle, 10.16 mm, Nombre de pôles: 4, 180°,
	•
	PUSH IN avec actionneur, Plage de serrage, max. :
	16 mm², Boîte
Référence	<u>2493200000</u>
Туре	BUF 10.16IT/04/180MF2 AG BK BX
GTIN (EAN)	4050118502787
Qté.	24 pièce(s)
Indices de produit	IEC: 1000 V / 76 A / 2.5 - 16 mm ²
	UL: 600 V / 51 A / AWG 12 - AWG 6
Emballage	Boîte



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Caractéristiques techniques

Dimensions et poids

Profondeur	39,5 mm	Profondeur (pouces)	1,555 inch
Hauteur	33,3 mm	Hauteur (pouces)	1,311 inch
Largeur	50,8 mm	Largeur (pouces)	2 inch
Poids net	53,557 g		

Classifications

ETIM 6.0	EC002638	ETIM 7.0	EC002638
ETIM 8.0	EC002638	ETIM 9.0	EC002638
ECLASS 9.0	27-44-03-09	ECLASS 9.1	27-44-03-09
ECLASS 10.0	27-44-03-09	ECLASS 11.0	27-46-02-02
ECLASS 12.0	27-46-02-02	ECLASS 13.0	27-46-02-02
ECLASS 14.0	27-46-02-02		

Conducteurs indiqués pour raccordement

Plage de serrage, min.	2,5 mm ²
Plage de serrage, max.	16 mm ²
Section de raccordement du conducteu AWG, min.	r,AWG 12
Section de raccordement du conducteu AWG, max.	r,AWG 4
Rigide, min. H05(07) V-U	2,5 mm ²
Rigide, max. H05(07) V-U	10 mm ²
Semi-rigide, min. H07V-R	10 mm ²
multibrin, max. H07V-R	16 mm ²
souple, min. H05(07) V-K	2,5 mm ²
souple, max. H05(07) V-K	16 mm ²
avec embout isolé DIN 46 228/4, min.	2,5 mm ²
avec embout isolé DIN 46 228/4, max.	16 mm ²
avec embout, DIN 46228 pt 1, min.	2,5 mm ²

avec embout selon DIN 46 228/1, max. 16 mm²



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Caractéristiques techniques

Raccordement	Section pour le raccordement du conducteur	Type câblage fin
		nominal 2,5 mm ²
	Embout	Longueur de dénudage nominal 20 mm
		Embout recommandé H2,5/25D BL
		Longueur de dénudage nominal 18 mm
		Embout recommandé H2,5/18
	Section pour le raccordement du conducteur	Type câblage fin
		nominal 4 mm ²
	Embout	Longueur de dénudage nominal 20 mm
		Embout recommandé H4.0/26D GR
		Longueur de dénudage nominal 18 mm
		Embout recommandé H4,0/18
	Section pour le raccordement du conducteur	Type câblage fin
		nominal 6 mm ²
	Embout	Longueur de dénudage nominal 20 mm
		Embout recommandé H6,0/26 SW
		Longueur de dénudage nominal 18 mm
		Embout recommandé H6.0/18
	Section pour le raccordement du conducteur	Type câblage fin
		nominal 10 mm ²
	Embout	Longueur de dénudage nominal 21 mm
		Embout recommandé H10,0/28 EB
		Longueur de dénudage nominal 18 mm
		Embout recommandé H10,0/18
	Section pour le raccordement du conducteur	Type câblage fin
		nominal 16 mm ²
	Embout	Longueur de dénudage nominal 21 mm
		Embout recommandé H16,0/28 GN
		Longueur de dénudage nominal 18 mm
		Embout recommandé H16,0/18
Texte de réference	Choisissez la longueur des embouts en fonction	du produit et de la tension nominale.

Paramètres système

Famille de produits	OMNIMATE Power - série BU/SU 10.16	Type de raccordement	Raccordement installation
Technique de raccordement de conduc	-	Pas en mm (P)	
teurs	PUSH IN avec actionneur		10,16 mm
Pas en pouces (P)	0,4 "	Orientation de la sortie du conducteur	180°
Nombre de pôles	4	L1 en mm	40,64 mm
L1 en pouce	1,6 "	Nombre de séries	1
Nombre de pôles	1	Section nominale	16 mm²
Protection au toucher selon DIN VDE 5	7	Protection au toucher selon DIN VDE	
106	protection doigt	0470	IP 20
Degré de protection	IP20	Codable	Oui
Longueur de dénudage	18 mm	Lame de tournevis	0,8 x 4,0
Norme lame de tournevis	DIN 5264	Cycles d'enfichage	25
Force d'enfichage/pôle, max.	15 N	Force d'extraction/pôle, max.	15 N

Données des matériaux

Matériau isolant	PA GF	Couleur	noir
Tableau des couleurs (similaire)	RAL 9011	Groupe de matériaux isolants	II
Indice de Poursuite Comparatif (CTI)	≥ 400	Tenue d'isolation	≥ 108 Ω
Classe d'inflammabilité selon UL 94	V-0	Matériau des contacts	Alliage de cuivre
Surface du contact	argenté	Structure en couches du contact mâle	≥ 3 µm Ag
Température de stockage, min.	-40 °C	Température de stockage, max.	70 °C
Température de fonctionnement , min.	-50 °C	Température de fonctionnement , max.	120 °C

Date de création 4 octobre 2024 21:09:24 CEST



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Caractéristiques techniques

Données nominales selon CEI

Courant nominal, nombre de pôles min		Courant nominal, nombre de pôles max	(.
(Tu = 20 °C)	76 A	(Tu = 20 °C)	71 A
Courant nominal, nombre de pôles min		Courant nominal, nombre de pôles max.	
(Tu = 40 °C)	70 A	(Tu = 40 °C)	62 A
Tension de choc nominale pour classe		Tension de choc nominale pour classe	
de surtension/Degré de pollution II/2	1 000 V	de surtension/Degré de pollution III/2	1 000 V
Tension de choc nominale pour classe		Tension de choc nominale pour classe	
de surtension/Degré de pollution III/3	1 000 V	de surtension/Degré de pollution II/2	8 kV
Tension de choc nominale pour classe		Tension de choc nominale pour classe	
de surtension/Degré de pollution III/2	8 kV	de surtension/Degré de pollution III/3	8 kV
Tenue aux courants de faible durée	3 x 1s à 800A		

Données nominales selon UL 1059

Institut (cURus)

Certificat Nº (cURus)

Tension nominale (groupe d'utilisation	
B / UL 1059)	600 V
Courant nominal (groupe d'utilisation	B /
UL 1059)	51 A
Section de raccordement de câble AV	VG,
min.	AWG 12
Référence aux valeurs approuvées	Les spécifications in- diquent les valeurs maxi- males. Détails - voir le certi- ficat d'agrément.

	E60693
Tension nominale (groupe d'utilisation	n
C / UL 1059)	600 V
Courant nominal (groupe d'utilisation	C/
UL 1059)	51 A
Section de raccordement de câble AV	NG,
max.	AWG 6

Emballage

Emballage	Boîte	Longueur VPE	356 mm
Largeur VPE	185 mm	Hauteur VPE	76 mm

Contrôles de type

Test : durabilité des marquages	Norme	IEC 60068-2-70 / 12.95
	Test	marque d'origine, identification du type, pas, lon- gévité, Longueur de dénudage
	Évaluation	disponible



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Caractéristiques techniques

Test : section à fixer	Norme	CEI 60999-1:1999-11 section 9.1, CEI 60947-1:2011-03 section 8.2.4.5.1	
	Type de conducteur	Type de conducteur et semi-rigide 2,5 mm² section du conducteur	
		Type de conducteur et rigide 2,5 mm ² section du conducteur	
		Type de conducteur et semi-rigide 16 mm² section du conducteur	
		Type de conducteur et rigide 10 mm² section du conducteur	
		Type de conducteur et AWG 12/1 section du conducteur	
		Type de conducteur et AWG 12/19 section du conducteur	
		Type de conducteur et AWG 4/1 section du conducteur	
		Type de conducteur et AWG 4/19 section du conducteur	
	Évaluation	réussite	
Test des dommages causés aux et au desserrage accidentel des conducteurs	Norme	CEI 60999-1:1999-11 section 9.4 ou section 8.10	
	Exigence	0,7 kg	
	Type de conducteur	Type de conducteur et H07V-K2.5 section du conducteur	
		Type de conducteur et H07V-U2.5 section du conducteur	
		Type de conducteur et AWG 14/1 section du conducteur	
		Type de conducteur et AWG 14/19 section du conducteur	
	Évaluation	réussite	
	Exigence	2,9 kg	
	Type de conducteur	Type de conducteur et H07V-K16 section du conducteur	
		Type de conducteur et H07V-U16 section du conducteur	
	Évaluation	réussite	
	Exigence	4,5 kg	
	Type de conducteur	Type de conducteur et AWG 4/7 section du conducteur	
		Type de conducteur et AWG 4/19 section du conducteur	



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Caractéristiques techniques

Test de décrochage	Norme	CEI 60999-1:1999-11 section 9.5				
	Exigence	≥50 N				
	Type de conducteur	Type de conducteur et AWG 14/1 section du conducteur				
		Type de conducteur et AWG 14/19 section du conducteur				
		Type de conducteur et H07V-K2.5 section du conducteur				
		Type de conducteur et H07V-U2.5 section du conducteur				
	Évaluation	Évaluation réussite				
	Exigence	≥100 N				
	Type de conducteur	Type de conducteur et H07V-K16 section du conducteur				
		Type de conducteur et H07V-U16 section du conducteur				
	Évaluation	réussite				
	Exigence	≥ 135 N				
	Type de conducteur	Type de conducteur et AWG 4/7 section du conducteur				
		Type de conducteur et AWG4/19 section du conducteur				
	Évaluation	réussite				

Conformité environnementale du produit

REACH SVHC	/
Statut de conformité RoHS	Conforme sans exemption

Note importante

Conformité IPC

Conformité : les produits sont conçus, fabriqués et livrés selon des normes internationales reconnues ; et ils sont conformes aux caractéristiques garanties dans la fiche de données / respectent les propriétés décoratives selon IPC-A-610 « Classe 2 ». Des requêtes supplémentaires sur le produit peuvent être évaluées sur demande.

Remarques

- Autres variantes sur demande
- Courant nominal par rapport à la section nominale et au Nb min. de pôles.
- Embouts isolés selon DIN 46228/4
- Embouts nus selon DIN 46228/1
- Sur le schéma, P = pas
- Les données nominales se réfèrent au composant lui-même. Les lignes d'air et de fuite par rapport aux autres composants doivent être déterminées en tenant compte des normes applicables.
- For all applications with flange we recommend to fix the pin header with the help of the soldering flange or a self-tapping screw on the board.
- Conformément à la norme IEC 61984, les connecteurs OMNIMATE sont des connecteurs sans capacité de rupture (COC). Pendant l'utilisation désignée, les connecteurs ne peuvent pas être enclenchés ou dégagés lorsqu'ils sont sous tension ou sous chargement
- Stockage à long terme du produit à une température moyenne de 50 °C et une humidité maximale de 70 %,
 36 mois

Agréments

UL File Number Search

Certificat Nº (cURus)

Agréments

C S US

ROHS

Conforme

Site Web UL

E60693



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Caractéristiques techniques

Téléchargements

Agrément/Certificat/Document de	
conformité	Declaration of the Manufacturer
Données techniques	CAD data – STEP
Notification de modification produit	20220208 Visual change Temporarily different color for connectors and accessories 20220208 Visuelle Änderung Vorübergehend anderer Farbton für Steckverbinder und Zubehör
Documentation utilisateur	Assembly instructions PUSH IN connector with actuator – BUF 10.16 IT
	QR-Code product handling video
Catalogue	Catalogues in PDF-format



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

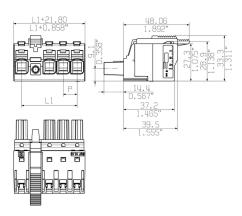
www.weidmueller.com

Dessins

Illustration du produit



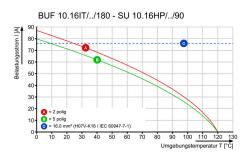
Dimensional drawing



Connection diagram

4	M(S)F4	0	0	0	X	0
4	M(S)F3	0	0	X	0	0
4	M(S)F2	0	X	0	0	0
3	M(S)F3	0	0	X	0	
3	M(S)F2	0	X	0	0	
2	M(S)F2	0	X	0		
		1	2	3	4	5
NO OF POLES	FLANGE		POS. 1			

Graph

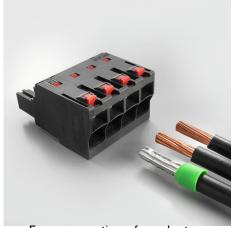


Graph

BUF 10.16IT/../180 - SU 10.16HP/../90

Easy connection of conductors WIRE READY

Avantages produit



Easy connection of conductors WIRE READY



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Accessoires

Éléments de codage



La technique de raccordement débrochable pour électronique de puissance est optimisée pour la technique moderne d'entraînement, par exemple les démarreurs- moteurs, les convertisseurs de fréquence et les servorégulateurs.

ONMIMATE Power établit les standards par une sécurité accrue et des solutions innovantes telles que des pièces de blindage débrochables, des contacts de signaux intégrés ou encore une utilisation à une seule main. Les 3 séries de produits vous offrent d#91autres avantages :

- Échelonnement indiqué pour l'application : de la connexion compacte 4 mm² pour 29 A (IEC) ou 20 A(UL) jusqu'à la connexion robuste 16mm² pour 76 A (IEC) ou 54 A (UL)
- Utilisation illimitée jusqu'à 1000V (IEC) ou 600 V (UL)
- Possibilités de fixation variées, optimisées pour l'application

Notre service:

Formez vos connecteurs individuels simplement par

Informations générales de commande

Туре	KO BU/SU10.16HP WT	Version	Indices de produit	Emballage
Référence	<u>2592600000</u>	Connecteur pour circuit imprimé, Accessoires, Élément de codage,		Boîte
GTIN (EAN)	4050118717389	naturel, Nombre de pôles: 1		
Qté.	50 pièce(s)			
Туре	KO BU/SU10.16HP BK	Version	Indices de produit	Emballage
Type Référence	KO BU/SU10.16HP BK 1824410000	Version Connecteur pour circuit imprimé, Accessoires, Élément de codage,	Indices de produit	Emballage Boîte
• •	· ·		Indices de produit	Ū

Tournevis droit



Tournevis pour vis tête fendue avec lame ronde, SD DIN 5265, ISO 2380/2, empreinte selon DIN 5264, ISO 2380/1, pointe chrome top, poignée SoftFinish

Informations générales de commande

Type SDS 0.8X4.5X125 Version

Référence 9009020000 Tournevis, Tournevis

GTIN (EAN) 4032248266883

Qté. 1 pièce(s)



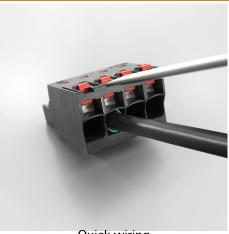
Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

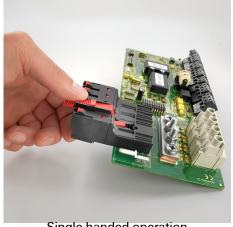
Dessins

Avantages produit



Quick wiring

Avantages produit



Single-handed operation Automatic latching